

Ներդիր-թերթիկ՝ տեղեկատվություն հիվանդի համար
ԷՍՊՈՒՄԻԶԱՆ®
40 մգ, փափուկ պատիճներ
Սիմետիկոն

Սույն դեղամիջոցը կիրառելուց առաջ ուշադիր ընթերցեք ամբողջ ներդիր-թերթիկը, քանի որ այն պարունակում է Ձեզ համար կարևոր տեղեկատվություն:

Սույն դեղամիջոցը միշտ անհրաժեշտ է ընդունել տվյալ ներդիր-թերթիկում շարադրված կամ բուժող բժշկի կամ դեղատան աշխատակցի ցուցումներին խիստ համապատասխան:

- Պահպանեք ներդիր-թերթիկը: Հնարավոր է անհրաժեշտություն առաջանա այն նորից ընթերցել:
- Եթե Դուք ունեք հարցեր կամ Ձեզ անհրաժեշտ է լրացուցիչ տեղեկատվություն, դիմեք դեղատան աշխատակցին:
- Որևէ կողմնակի ազդեցության առաջացման դեպքում դիմեք բժշկի կամ դեղատան աշխատակցի: Դա վերաբերում է ցանկացած հնարավոր կողմնակի ազդեցության, այդ թվում նրանց, որոնք սույն ներդիր-թերթիկում նկարագրված չեն: Տե՛ս բաժին 4:
- Եթե լավացում չեք նկատում կամ վիճակը վատացել է, դիմեք բժշկի:

Սույն ներդիր-թերթիկի բովանդակությունը՝

1. Ի՞նչ է իրենից ներկայացնում Էսպումիզան® դեղամիջոցը և ինչի՞ համար է այն օգտագործվում:

2. Ի՞նչ է պետք իմանալ Էսպումիզան® դեղամիջոցն ընդունելուց առաջ:

3. Ինչպե՞ս կիրառել Էսպումիզան® դեղամիջոցը:

4. Հնարավոր կողմնակի ազդեցություններ:

5. Ինչպե՞ս պահպանել Էսպումիզան® դեղամիջոցը:

6. Փաթեթի պարունակությունն ու այլ տեղեկատվություն:

1. Ի՞նչ է իրենից ներկայացնում Էսպումիզան® դեղամիջոցը և ինչի՞ համար է այն օգտագործվում:

Էսպումիզան® դեղամիջոցի ազդող նյութը՝ սիմետիկոնը, վերացնում է աղեստամոքսային տրակտի խանգարումները և օժանդակ նյութ է ախտորոշիչ հետազոտությունների համար: Ազդող նյութը՝ սիմետիկոնը, քայքայում է սննդային շիլայում և մարսողական տրակտի լորձում գտնվող գազի պղպջակները: Այդ ժամանակ արտազատվող գազերը այնուհետև կարող են ներծծվել աղիքի պատի միջով և դուրս բերվել աղիների պերիստալտիկայի ազդեցության տակ:

Կիրառման բնագավառը

- բարձր գազառաջացման, օրինակ վքնածության (մետեորիզմի) կամ գազերի բարձր կուտակման , գերլցման զգացողության պատճառով առաջացող աղեստամոքսային տրակտի կողմից գանգատների առկայության դեպքում ախտանիշային բուժման համար,

- որովայնի խոռոչի շրջանում ախտորոշիչ հետազոտությունների, ինչպիսիք են, օրինակ ռենտգենագրությունն ու սոնոգրաֆիան (ՈՒՁՀ), անցկացմանը նախապատրաստելու համար:

Էսպումիզան® դեղամիջոցը կիրառվում է 6 տարեկանից բարձր երեխաների, դեռահասաների ու մեծահասակների բուժման համար:

Բարձր գազառաջացմամբ պայմանավորված գանգատները կարող են հանդիսանալ աղեստամոքսային տրակտի ֆունկցիոնալ խանգարումների նշան և կարող են ի հայտ գալ ճնշման կամ գերլցման զգացողության, սննդից ժամանակից շուտ հագենալու զգացողության, բղկոցի, փորի գոմոման, վքնածության տեսքով:

Հայտնեք բուժող բժշկին, եթե Դուք ավելի լավ չեք զգում, կամ ավելի վատ եք զգում:

2. Ի՞նչ է անհրաժեշտ իմանալ Էսպումիզան® դեղամիջոցն ընդունելուց առաջ Մի՛ ընդունեք Էսպումիզանը հետևյալ դեպքերում՝

Եթե ունեք ակերգիա սիմետիկոնի, դեղին «արևամուտի» FCF (E110), մեթիլպարահիդրոքսիբենզոատի (ՄՀԲ) կամ տվյալ դեղամիջոցի ցանկացած այլ բաղադրիչի նկատմամբ (թվարկված են բաժին 6-ում):

Նախազգուշացումներ և նախազգուշական միջոցներ

Էսպումիզանն ընդունելուց առաջ խորհրդակցեք բժշկի կամ դեղատան աշխատակցի հետ:

Որովայնի խոռոչի կողմից գանգատների ծագման կամ դրանց երկարատև բնույթի դեպքում, Դուք պետք է դիմեք բժշկի: Նա կկարողանա հաստատել գանգատների պատճառը և բուժման կարիք ունեցող հնարավոր հիվանդության առկայությունը:

Էսպումիզանի և այլ դեղամիջոցների ընդունումը

Այլ դեղամիջոցների հետ փոխգործակցության վերաբերյալ տվյալներ չկան:

Հղիություն և կրծքով կերակրման ժամանակաշրջան

Սիմետիկոնի ազդեցության մեխանիզմի և օրգանիզմ աղեստամոքսային տրակտից աննշան ներծծման հետ կապված հղիության և կրծքով կերակրելու ժամանակահատվածում Էսպումիզանի կիրառմամբ առաջացած բացասական ազդեցություններից կարելի է չվախենալ: Հղիների կողմից Էսպումիզանի կիրառման վերաբերյալ կլինիկական տվյալներ առկա չեն:

Ազդեցություն տրանսպորտային միջոցների կառավարման և մեխանիզմների սպասարկման ունակության վրա

Էսպումիզանը չի ազդում կամ աննշան ազդեցություն ունի տրանսպորտային միջոցների կառավարման և մեխանիզմների սպասարկման ունակության վրա:

3. Ինչպե՞ս ընդունել Էսպումիզանը

Տվյալ դեղամիջոցը հարկավոր է ընդունել սույն ներդիր-թերթիկում շարադրված հրահանգին, կամ բժշկի կամ դեղատան աշխատակցի ցուցումներին խիստ

համապատասխան: Եթե Դուք համոզված չեք, ապա խորհրդակցեք բժշկի կամ դեղատան աշխատակցի հետ:

Դեղաչափում

Խորհուրդ տրվող դոզա՝

Բարձր գազառաջացմամբ պայմանավորված աղեստամոքսային տրակտի կողմից գանգատների առկայության, օրինակ վրնածուծության (մետեորիզմ) կամ գազերի կուտակման, գերլցման զգացողության դեպքում՝

| Տարիք | Դոզա | Ընդունման հաճախականություն |
|---|--|----------------------------|
| 6 տարեկան –ից բարձր երեխաներ, դեռահասներ և մեծահասակներ | 2 պատիճ (համապատասխանում է սիմետիկոնի 80 մգ) | օրական 3-ից 4 անգամ |

Որովայնի խոռոչի շրջանում ախտորոշիչ հետազոտությունների, ինչպիսիք են, օրինակ ռենտգենագրությունն ու սոնոգրաֆիան (ՈՒՁՁ), անցկացմանը նախապատրաստելու համար՝

| Հետազոտությունն անցկացնելուց մեկ օր առաջ | Առավոտյան հետազոտության անցկացման օրը |
|--|--|
| 2 պատիճ օրական 3 անգամ (համապատասխանում է սիմետիկոնի 240 մգ ընդհանուր դոզային) | 2 պատիճ (համապատասխանում է սիմետիկոնի 80 մգ) |

Կիրառումը երեխաների մոտ

Էսպումիզանը խորհուրդ չի տրվում օգտագործել 6 տարեկանից ցածր տարիքի երեխաներին և նորածիններին: Վաճառքում կան այլ դեղաձևեր:

Կիրառման ձևը

Ընդունեք Էսպումիզանը ուտելիս կամ ուտելուց հետո, ինչպես նաև, եթե անհրաժեշտ է, քնելուց առաջ:

Նշում՝ Էսպումիզանը կարելի է ընդունել նաև վիրահատություններից հետո:

Ընդունեք Էսպումիզանը մինչև գանգատների վերացումը: Անհրաժեշտության դեպքում Էսպումիզանը կարելի է օգտագործել երկար ժամանակ: Ընթերցեք նաև բաժին 2-ը՝ «Նախազգուշացումներ և նախազգուշական միջոցներ»:

Հայտնեք ձեր բժշկին կամ դեղատան աշխատակցին, եթե Ձեզ թվում է, թե Էսպումիզան® պատիճներ դեղամիջոցով բուժման արդյունքը շատ ուժեղ է կամ խիստ թույլ է:

Եթե Դուք ընդունել եք Էսպումիզան® ավելի, քան անհրաժեշտ է

Էսպումիզանով գերդոզավորման դեպքում գործնականում թունավորումը բացառված է: Նույնիսկ Էսպումիզանի մեծ քանակությունները խնդիրներ չեն առաջացնում: Էսպումիզանի ազդող նյութը՝ սիմետիկոնը, քայքայում է աղեստամոքսային տրակտում փրփուրը գուտ ֆիզիկական ճանապարհով: Աղիների

միջով անցնելիս սիմետիկոնը չի ներծծվում օրգանիզմի մեջ և չի ենթարկվում քիմիական կամ կենսաբանական փոխակերպումների:

Եթե մոռացել եք ընդունել Էսպումիզան® դեղամիջոցը

Բաց թողնված չափաբաժինը կարելի է ընդունել ցանկացած ժամանակ:

Եթե Ձեզ մոտ ծագել են դեղամիջոցն ընդունելու վերաբերյալ լրացուցիչ հարցեր, դիմեք բժշկին կամ դեղատան աշխատակցին:

4. Հնարավոր կողմնակի ազդեցություններ

Էսպումիզանի ընդունման հետ կապված մինչ օրս ոչ մի կողմնակի ազդեցություն չի նշվել:

Դեղին «արևամուտ» գունավորիչը (E110) կարող է առաջացնել ալերգիկ ռեակցիաներ: Մեթիլպարահիդրոքսիբենզոատը (E 218) կարող է առաջացնել բարձր զգայունության ռեակցիաներ, այդ թվում դանդաղ գործողության:

Հաղորդումներ կողմնակի ազդեցության մասին

Որևէ կողմնակի ազդեցության առաջացման դեպքում հայտնեք դրա մասին ձեր բժշկին կամ դեղատան աշխատակցին: Դա վերաբերում է ցանկացած հնարավոր կողմնակի ազդեցությանը, այդ թվում նաև նրանց, որոնք նկարագրված չեն սույն ներդիր-թերթիկում:

Հայտնելով կողմնակի ազդեցության մասին, Դուք կարող եք օգնել ավելի շատ տեղեկություններ հավաքել տվյալ դեղամիջոցի անվտանգության մասին:

5. Ինչպե՞ս պահպանել Էսպումիզան® դեղամիջոցը

Պահպանել երեխաներից հեռու տեղում:

Տվյալ դեղամիջոցը չօգտագործել բլիստերի կամ ծալած ստվարաթղթե տուփի վրա «Պիտանի է մինչև» բառերից հետո նշված պիտանիության ժամկետը լրանալուց հետո: Պիտանիության ժամկետը վերաբերում է նշված ամսվա վերջին օրվան:

Տվյալ դեղամիջոցը անհրաժեշտ է պահել 30°C ոչ բարձր ջերմաստիճանում:

Դեղամիջոցն օգտահանելիս հարկավոր է խուսափել այն կոյուղի և կենցաղային աղբի մեջ ընկնելուց: Ձեզ չպետքական դեղամիջոցի օգտահանման վերաբերյալ խորհրդակցեք դեղատան աշխատակցի հետ: Այդ միջոցառումները նպաստում են շրջակա միջավայրի պաշտպանությանը:

6. Փաթեթի պարունակությունն ու այլ տեղեկատվություն

Ի՞նչ է պարունակվում Էսպումիզան® դեղամիջոցում

Ազդեղ նյութը սիմետիկոնն է:

Էսպումիզանի մեկ փափուկ պատիճում պարունակվում է 40 մգ սիմետիկոն:

Այլ բաղադրիչներն են՝

Մեթիլպարահիդրոքսիբենզոատ (ՄՀԲ), ժելատին, գլիցերին (85%-ոց), խինոլինային դեղին, 70 % (E 104), դեղին «արևամուտ» FCF 85% (E 110):

Էսպումիզան® դեղամիջոցի արտաքին տեսքը և փաթեթի պարունակությունը՝

Էսպումիզանն իրենից ներկայացնում է համարյա կլոր, դեղին փափուկ ժելատինային պատիճներ, որոնք ունեն կար և հարթ մակերես: Պատիճի պարունակությունն անգույն է և կարող է լինել թեթևակի պղտոր:

Էսպումիզանը բաց է թողնվում՝

25 փափուկ պատիճներով

50 փափուկ պատիճներով

100 փափուկ պատիճներով փաթեթներում:

Վաճառքում կարող են լինել ոչ բոլոր չափերի փաթեթներ:

Գրանցման հավաստագրի իրավատերը և արտադրողը՝

Բեռլին-Խեմի ԱԳ

(Մենարին գրուպ)

Գլինիկեր Վեգ 125

12489 Բեռլին

Գերմանիա

Ներդիր-թերթիկի վերջին խմբագրության ամսաթիվը՝ 01.2015: